



## Sdružení Ackermann-Gemeinde a Spirály

### Vážení a milí členové a příznivci!

Přejeme Vám a Vaším blízkým požehnané vánoční svátky a vše dobré v roce 2019, který je pro Sdružení Ackermann-Gemeinde rokem jubilejním.

*předsednictvo Sdružení Ackermann-Gemeinde: Daniel Herman, Petr Křížek, P. Martin Leitgöb P. Adolf Pintíř, Alan Leier, sr. Francesca Šimuniová, Ralf Kohout, Hans Korbel, a tým SAG: Eva Engelhardt, Anežka Holubová, Amálie Kostřížová, Johanna Lüffe a Sarah Peters.*

*Praha, prosinec 2018*

### Okénko duchovního rádce SAG

Vážení členové a přátelé Sdružení Ackermann-Gemeinde!

Na Vánoce oslavujeme, že Boží slovo se stalo člověkem. V prologu Janova evangelia, čteného 25. prosince, je tato hluboká pravda naší křesťanské víry impozantně vyjádřena. Bůh nás oslovuje - v podobě malého dítěte z Betléma, které samo ještě nemůže mluvit. Toto malé dítě je Boží slovo pro vás i pro mě. Je to dobré slovo, slovo plné naděje a důvěry. Slovo plné něhy, pozornosti a odhodlání. Ale jak zacházíme s tímto slovem? Jsme schopni vstřebat harmonii Božího slova? Je z našich slov slyšet naděje a důvěra, něžnost, pozornost a odhodlání? Nebo někdy používáme toto slovo spíše jako zbraň? Básník Hilde Domin jednou hluboce napsal: „Ostřejší než nůž je slovo. Nůž může být tupý. Nůž často mine srdce. Ne to slovo. Posíláte za sebou další a další slova, slova s barevnými, měkkými pery. Slovo je rychlejší. Nikdy nemine. Je tady pořád.“ Vánoce by mohly být příležitostí zamyslet se kriticky nad tím, jak používáme toto slovo. Slovo Boží, které se stalo člověkem v Ježíši, je velkým darem v této době na konci starého a na začátku nového roku. Jsme rádi, že přijímáme tento dar, ale také uznáváme závazek, který tento dar obsahuje. Bude to dobré nejen pro nás samotné, ale i pro naši společnost, pokud se každý z nás bude Slovem pečlivě zabývat.

*P. Martin Leitgöb  
Duchovní rádce Sdružení Ackermann-Gemeinde*

### Poděkování za podporu

*Předsednictvo Sdružení Ackermann-Gemeinde děkuje všem svým členům, kteří v tomto roce již uhradili členský příspěvek. Velký dík ovšem náleží i těmto našim členům a dalším podporovatelům, kdo se opět rozhodli poskytnout spolku SAG v období října až prosince 2018 peněžitý dar či jinou podporu:*

**Alan Leier, Ralf Kohout**

*Velmi si Vaší podpory vážíme!*

## Změny v kanceláři SAG

Jak již z minulého vydání IL 3/2018 víte, od září je náš tým posílen o dvě dobrovolnice z Německa. Dobrovolnici Evropské dobrovolné služby, Johannu Lüffe, jsme vám představili již v minulém čísle. Nyní bychom rádi představili dobrovolnici Aktion Sühnezeichen Friedensdienste (ASF), rodačku z Münsteru, Sarah Peters:



S. Peters

*Dobrý den,*

*jmenuji se **Sarah Peters** a stejně jako Johanna jsem dobrovolnicí u Sdružení Ackermann-Gemeinde v Praze. Pocházím z malé vsičky kousek od překrásného města Münster, kde možná někteří z Vás již byli v souvislosti s Katolickými dny 2018. V Münsteru jsem chodila také do školy a letos jsem úspěšně absolvovala maturitu. Ačkoli je **Praha** naprosto odlišná od méj vlasti, myslím si, že jsem se tu už dobře zabydlela, a nyní si užívám rozličné volnočasové aktivity, které toto velkoměsto nabízí. Protože jsem chtěla po škole vyzkoušet také něco nového než rovnou pokračovat ve studiu na VŠ, rozhlížela jsem se po různých možnostech, jak tento čas využít, a náhodou jsem narazila na organizaci „**Aktion Sühnezeichen Friedensdienste e. V.**“ (ASF). Stěžejním tématem Aktion Sühnezeichen je historie.*

*Posílají dobrovolníky a dobrovolnice do zemí, které trpěly pod nacistickou nadvládou, aby tak přispívali ke smíření. Protože jsem se vždy velmi zajímala o historii, bylo pro mě ASF jasnou volbou. ASF mě potom vyslala ke **Sdružení Ackermann-Gemeinde**, z čehož mám velkou radost.*

*V nadcházejícím roce se budu angažovat mj. na projektech **Spirály a Junge Aktion**. Po uplynutí mého dobrovolnického roku bych ráda studovala učitelství historie a anglického jazyk a stejně tak se chci opět věnovat fotbalu, jako tomu bylo dříve.*

*Velmi se těším, že při některých akcích **Sdružení Ackermann-Gemeinde a Spirály** Vás budu moci poznat osobně.*

Text: Sarah Peters

Foto/překlad: SAG

## Z akcí SAG

### **Seminář dobrovolníků v Písku, 24.-29. 10. 2018**

Od 24. do 29. října 2018 se v malebném městě Písek uskutečnil tzv. „On-Arrival Training“. Jedná se o seminář, jenž je povinný pro všechny dobrovolníky, kteří v dané době vykonávají za podpory Evropské Unie dobrovolnickou službu, v mém případě právě tady v Čechách. Dohromady nás bylo 27 dobrovolníků z různých zemí Evropy, jako např. Francie, Polsko, Španělsko, Itálie, Rusko a samozřejmě Německo. S touto pestrá skupinou jsem si vedle programu jako takového užila hodně legrace. Hodně jsme si povídali o rozdílnostech našich kultur a nezapomněli jsme se podělit o komické situace, co se nám dosud v Čechách staly. Seminář vedly tři angažované Češky, kterým se podařilo sestavit velmi rozličný program. Dozvěděli jsme se například o strukturách a pravidlech Evropské dobrovolné služby, ale také nám byly sděleny tipy a triky, jak si udělat život v Čechách lehčí. Zároveň se také hodně diskutovalo o českých dějinách, politice a kultuře, přičemž samozřejmě nemohla chybět přednáška o všeobecně známé „pivní kultuře“ Čechách. My, jako samotní dobrovolníci, jsme měli možnost se také zapojit do programu, což jsme zrealizovali na základě malých workshopů a představením našich projektů. Celkově musím říct, že tento seminář byl pro mě velkým přínosem, už jen z toho důvodu, že jsem navázala mnoho mezinárodních kontaktů, také jsem se dozvěděla spoustu nových věcí a v neposlední řadě mám teď ještě větší chuť do těch 10 měsíců, které mě čekají v kanceláři Sdružení Ackermann-Gemeinde.



Text: Sarah Peters

Překlad: SAG

Foto: visitpisek.cz

## Podpora „50-Euro-Hilfe“ v roce 2018

Jako každý rok, tak i letos na podzim se uskutečnila akce Sozialwerku Ackermann-Gemeinde, tzv. „50-Euro-Hilfe“. Sozialwerk AG tentokrát podpořil 674 lidí hlásících se k německé menšině v Čechách. Tato akce je zajišťována Sdružením Ackermann-Gemeinde v Praze.

## Výstava Svědkové lidskosti

Téměř po dvou letech se výstava Svědkové lidskosti vrací zpět do místa své první prezentace, do Prahy. Na konci listopadu 2018 uplynula doba výstavy v Jihočeském muzeu v Českých Budějovicích a nyní se můžete na Svědky lidskosti těšit v Schönsee, Teplé, Hejnicích nebo na Šumavě a nakonec v Praze.

## Nové pohlednice Sdružení Ackermann-Gemeinde

Ve spolupráci s Ackermann-Gemeinde Mnichov vznikaly v průběhu tohoto roku pohlednice s motivy témat, která Sdružení Ackermann-Gemeinde a Ackermann-Gemeinde považují ve své práci za klíčová. Nyní Vám chceme představit zcela aktuální pohlednice s tématem lásky a Evropy, našeho společného domova. Pohlednice jsou k dostání zdarma v naší kanceláři nebo nás kontaktujte na [sdruzeni@ackermann-gemeinde.cz](mailto:sdruzeni@ackermann-gemeinde.cz). Dodání poštou je možné za drobný dar.



## Plánované akce SAG

### Výroční konference a členská schůze SAG, 8. 2. – 10. 2. 2019

Ve dnech 8. – 10. února 2019 se uskuteční již tradiční výroční konference a členská schůze Sdružení Ackermann-Gemeinde, tentokrát na téma „**Vize a výzvy 1989-2019**“. Zvolené téma reflektuje výroční rok 2019, který hraje zásadní roli nejen v českých, resp. česko-slovenských dějinách, ale zároveň připomíná 20leté jubileum vzniku **Sdružení Ackermann-Gemeinde**. Jaká byla naše očekávání v roce 1989, jak se nám podařilo dostat našim předsevzetím a co nás čeká? O těchto tématech bude referovat český politik Petr Pithart, politoložka Barbara Krause, historik Miroslav Kunštát a mnoho dalších. Přijďte s námi diskutovat a zároveň oslavit 20. narozeniny Sdružení Ackermann-Gemeinde!

K informačnímu listu zároveň přikládáme pozvánku s přihláškou na výroční konferenci SAG

### Volební valná hromada Sdružení Ackermann-Gemeinde

**Mgr. Daniel Herman**, předseda Sdružení Ackermann-Gemeinde, svolává v souladu se stanovami spolku volební valnou hromadu, která se uskuteční v neděli **10. února 2019 od 8.30 hod.** v sále pražského hotelu EXE Iris, Vladivostocká 2, Praha.

#### Z programu:

- volba členů do předsednictva SAG
- volba předsedy sdružení, volba duchovního rádce a volba členů revizního výboru

**Návrhy členů spolku do jednotlivých volených orgánů zasílejte poštou, nebo e-mailem na Sdružení Ackermann-Gemeinde do 18. 1. 2019.**

### Podzimní setkání Spirály, 28.-30. 9. 2018 v Plzni

Podzimní setkání Spirály SAG se letos opět konalo v západočeské metropoli, ve městě Plzeň. Tématem setkání bylo *Žena a náboženství*. Účastníci mohli nejen mezi sebou, ale společně s pozvanými referenty diskutovat a hledat odpovědi na otázky jako „Jak se liší role ženy v jednotlivých náboženstvích? Má v současné společnosti náboženství vliv na pozici ženy?“ Hned v pátek večer se uskutečnil malý „brainstorming“, během kterého účastníci shromažďovali své znalosti o křesťanství, judaismu a islámu a o postavení žen v těchto náboženstvích. Na náš brainstorming navázaly v sobotu dopoledne tři referentky, které účastníkům osvětlily roli ženy v jednotlivých konfesích a také se snažily zodpovědět všechny naše otázky. Diskutovalo se o známých ženách v křesťanství, o zvycích islámu a v židovství, a také o tom, jak se postavení ženy změnilo v průběhu času. Během sobotního odpoledne měli účastníci možnost trochu „vydechnout“. Nejdříve si zahráli malý kvíz všeobecných znalostí (nejen o křesťanství a o Junge Aktion) a následně bylo pro všechny připraveno tzv. „Stadtrallye“. Jednotlivé týmy pořizovaly fotografie na známých místech Plzně, které následně večer představovaly ostatním týmům. Poslední den byla na pořadu bohoslužba a po obědě se všichni rozloučili a vydali se do svých domovů. Všichni účastníci si podzimní setkání velice užili. Něco nového se naučili, a to nejen o Plzni, ale i o nových přátelích ze Spirály a Junge Aktion. Za finanční podporu děkujeme Nadaci Hannse Seidela.

Text: Daniel Kolář

Překlad: SAG

### Zasedání předsednictva Junge Aktion v Augsburgu, 16.- 8. 11. 2018

Od 16. do 18. listopadu 2018 se podruhé v tomto roce setkala předsednictvo Junge Aktion, aby společně plánovalo, diskutovalo, pracovalo.

Jakmile se všichni v pátek večer dostavili do Augsburgu, nezaháleli jsme a dali jsme se do práce. Byla probírána témata z ostatních spolků, tedy Ackermann-Gemeinde, Spirály, Jugendbildungsreferat nebo Aktion West-Ost, situace v kanceláři v Mnichově a v Praze atp. Po dlouhém pracovním večeru se šlo ještě společně pobýt ven. Takle část setkání přece nesmí přijít zkrátka.

Další den ráno jsme navázali přesně tam, kde jsme předchozí večer skončili. Nicméně se jednalo více o dřívější a budoucí činnost Junge Aktion: konkrétně o česko-německo-slovensko-maďarské silvestrovské setkání v Budapešti, velikonoční setkání v Niederalteichu, Plasto Fantasto, Jarní Plasto a o česko-německé setkání na začátku srpna 2019 v Landshutu v kooperaci s Ackermann-Gemeinde. Ano, na to všechno se můžeme v následujícím roce těšit. A za čím jsme se ohlédli? Např. za cyklo-tour z Prahy do Münsteru, Katolické dny v Münsteru a samozřejmě Plasto Fantasto a Jarní Plasto.

Dále bylo diskutováno o vlastní budoucnosti. Společně s nastávajícími volbami před námi stojí generační změna, protože někteří dlouholetí členové JA, chtějí s končícím volebním obdobím složit své členství. Nyní musíme tedy oslovit nové motivované lidi. Díky aktivním členům JA to však nebude žádný problém.

Na sklonku tohoto náročného a produktivního dne se stejně jako v předcházejícím dnu šlo ven. Díky společné večeři jsme si pročistili hlavu a mohli se vydat na startovní čáru k závěrečné etapě – dni posledního.

Nedělní dopoledne jsme využili k doladění a dovysvětlení posledních nejasností. Mimo jiné jsme se zabývali prací JA na veřejnosti, aby ještě více mladých lidí mohlo zažít naši přeshraniční mládežnickou spolupráci.

Podtrženo sečteno, prožili jsme vyvedený, produktivní víkend v Augsburgu. Já osobně jsem ráda, že jsem mohla o něco více nahlédnout do zákulisí Junge Aktion a už teď se těším na další setkání!

Text: Johanna Lüffe

Překlad: SAG

### Narozeniny

Členové Sdružení Ackermann-Gemeinde slaví svá životní jubilea!

**Marie Jarosch, 90 let**  
**Jarmila Langová, 90 let**  
**Gunthilda Klimešová, 80 let**  
**Josef Jánský, 90 let**

Oslavencům přejeme vše nejlepší, hodně zdraví a mnoho Božího požehnání do dalších let!

## Zajímavosti, kultura, literatura, film

### Kulturní tipy

#### Výstava

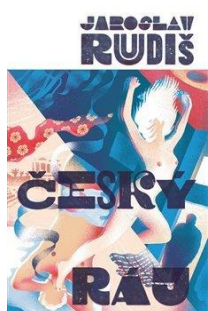
#### **Rilke, Kraus a Vrchotovy Janovice**

Zámek a park ve Vrchotových Janovicích je místo, kde v nedávné minulosti prožila život pozoruhodná bytost - baronka Sidonie Nádherná z Borutína.

Narodila se tu a od časů, kdy dospěla, do doby, kdy emigrovala, byla středem společnosti literátů, výtvarníků, politiků a filosofů, která se zde – postupně, během let, jednotlivě i v měnících se skupinách – scházela. Rainer M. Rilke, Karl Kraus, Max Švabinský, Viktor Stretti, Karel Čapek, Antonín Podlaha, Adolf Loos, Camillo Schneider, Mechtilda Lichnowská - co jméno, to osobnost vynikající ve svém oboru. Pobývali ve zdech janovického zámku, procházeli se v parku, rozprávěli, vzájemně si naslouchali; různorodá společnost zajímavých lidí s originálním myšlením. Přijížděli díky osobnímu kouzlu a kultivovanosti Sidonie Nádherné, vraceli se díky její schopnosti vytvořit přátelské harmonické prostředí. Sidonie Nádherná byla současně "secesní" - velmi moderní žena své doby a současně šlechtična v původním smyslu tohoto slova.

Text: ngprag.cz

### Literatura



#### **Český ráj** **Jaroslav Rudiš**

Parta chlapů se pravidelně schází ve staré sauně za městem. Potí svoje těla i duše. Nemají jména, jen staré indiánské přezdívky. Tady je nikdo neruší, tady se cítí svobodní a mohou být těmi, kým doopravdy jsou. Jejich sebestředný svět rámuje tragikomické vzpomínky na minulost i nejistota z vlastní budoucnosti. Radost a smutek mezi kapkami vody. Novela o současných mužích, jejichž touhy a sny se soustředí na tajemný svět za vysokou zdí, který možná obývají ženy...

Foto a text: knihydobrovsky.cz

#### **Zdivočelé Sudety: Nový pohled na dramatický rok 1938** **Milan Jenčík**

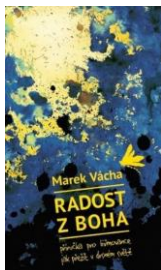
Bohatě ilustrovaná kniha založená na mnohaletém archivním i terénním výzkumu přináší objevný popis bouřlivého roku 1938. Velké události se v ní prolínají s rozborem činnosti jednotek Stráže obrany státu v exponovaných pohraničních oblastech západních Čech.





Autor se ovšem nově dívá i na související poválečné dozvuky: působení německých záškodnických organizací, útěk banderovců přes západní Čechy či transfer německého obyvatelstva. Tato přelomová práce by neměla chybět v knihovně žádného zájemce o dramatické období, během něhož se před 80 lety rozhodovalo o dalším vývoji naší země i celé Evropy. (nový pohled na dramatický rok 1938)

Foto a text: knihy.abz.cz



**Radost z Boha**  
**Marek Vácha**

Příručka pro biřmovance. Mohu vám zaručit, že když nebudete chtít, neodnesete si nic. Mohu Ti zaručit, že když budeš chtít Bůh je jako pramen, ze kterého si každý odnese tolik, jak velkou si přinese nádobu. Čekáš hodně, dostaneš hodně, nečekáš nic, nedostaneš nic. Mohu Ti zaručit vratkou palubu a nikoho, kdo Ti v těžkých chvílích pomůže. Nemohu Ti zaručit, že Tě opustí všechny Tvoje hříchy a staneš se dokonalým. Nemohu Ti zaručit, že již víckrát nepadneš a že všechna Tvoje rozhodování budou od nynějška jen dobrá. Však jen ďábel se po pádu nezvedne. Vlastně, to jediné, co Ti zaručit mohu, je radost z Boha.

Foto a text: megaknihy.cz

## Poděkování za podporu v roce 2018

***Předsednictvo Sdružení Ackermann-Gemeinde děkuje všem svým členům, kteří v tomto roce uhradili členský příspěvek.***

Děkujeme za finanční podporu a spolupráci německé **Ackermann-Gemeinde e.V.** a **Sozialwerku der Ackermann-Gemeinde München**, **České biskupské konferenci** a **Mons. Antonu Ottemu** a **Stiftung AG Stuttgart**. Dále patří velký dík **Česko-německému fondu budoucnosti**, nadaci **Hanns-Seidel-Stiftung**, **Evropské unii**, **Renovabis e.V. Freising**, nadaci **Konrad-Adenauer-Stiftung Praha** a cestovní kanceláři **CK Křížek**. Stejně tak vyjadřujeme dík všem drobným podporovatelům za příspěví a podporu, bez nichž by se naše aktivity nemohly uskutečňovat.

### SLAVÍME 20LETÉ VÝROČÍ!

#### 20 LET ČESKO-NĚMECKÉHO DIALOGU DÍKY SDRUŽENÍ ACKERMANN-GEMEINDE

#### 20 LET POROZUMĚNÍ, SETKÁVÁNÍ SE A SMÍŘENÍ

#### DĚKUJEME VŠEM ČLENŮM A NAŠIM PARTNERŮM, KTEŘÍ NÁS NA NAŠÍ CESTĚ DOPROVÁZELI A PODPORovali

#### I V BUDOUCNU JE VAŠE POMOC VELICE VÍTÁNA

#### PODÍLEJTE SE NA UTVÁŘENÍ ČESKO-NĚMECKÉ BUDOUCNOSTI PROSTŘEDNICTVÍM DARU

#### KAŽDÝ PŘÍSPĚVEK POMÁHÁ!

Číslo účtu: 5134351706/4000 VS: 202019

Informační list vychází v Praze 4x ročně. Evidováno u MK ČR E 20858. Toto číslo 4/2018 vychází v prosinci 2018.

**Uzávěrka příštího čísla 1/2019 je 10. březen 2019.**

Vydává: **SDRUŽENÍ ACKERMANN-GEMEINDE, z.s.**, VYŠEHRADSKÁ 49, CZ-128 00 PRAHA 2, IČO 69058211

Tel.: +420 221 979 325, e-mail: [sdruzeni@ackermann-gemeinde.cz](mailto:sdruzeni@ackermann-gemeinde.cz),

Web: [www.ackermann-gemeinde.cz](http://www.ackermann-gemeinde.cz), [www.facebook.com/Sdružení-Ackermann-Gemeinde-123290057728691/](https://www.facebook.com/Sdružení-Ackermann-Gemeinde-123290057728691/)

BÚ: Expobank CZ a.s. – č. ú. **513 435 1706/4000** – pro identifikaci platby uvádějte své příjmení a účel platby